

孫理蓮及其弱勢關顧事工

Missionary Lillian R. Dickson and Her Ministries for The Underprivileged

黃信吉

摘要

本文採用：傳記、新聞、報告信等資料，呈現宣教士孫理蓮（Lillian R. Dickson，1901 - 1983）在台灣的事蹟，其中可以窺見：臺灣廿世紀下半葉醫療傳道、性別政治、殖民議題之風貌。特別透過孫理蓮的親筆書信，探究其思想、信仰根基及基督信仰的實踐；亦分析其所領導之基督教芥菜種會，從而評估弱勢關顧對社會的深遠影響及對教會發展的貢獻。藉由上述途徑，討論孫理蓮對台灣教會整體傳福音處境的影響，基督徒對弱勢族群的責任，描述孫理蓮憑信心，施展關顧服務作為的典範。

孫理蓮歷經醫療傳道性質巨變，但她包羅萬象的宣教事業卻大多始於醫療救助，再擴及育幼和謀生技藝，最終則使受助者體認福音與基督信仰，在弱勢群體中建立教會。孫理蓮總在最需要時獲得供應，因此她確信，若是上帝要滿足的需要，祂必會負責。孫理蓮大量書信中的生動描述，使她及所創立的芥菜種會，留下了恩慈良善的記號與熱情的足跡。即便在最困難、煎熬的景況中，孫理蓮仍迅速回應需求，勤於募款寫信，不遺餘力興辦各種弱勢關顧事工，啟發支持者、網羅人才。所以，孫理蓮的事蹟，可作為當代台灣教會，要動員教會力量，網羅資源，委身善工時，先期的省思，和推展中重要的對照參考。

孫理蓮及其弱勢關顧事工

Missionary Lillian R. Dickson and Her Ministries for The Underprivileged

黃信吉

一、緒論

(一) 研究動機與目的

在台灣的基督教宣教史中，許多西方宣教士留下佳美的事蹟，其中孫理蓮(Lillian R. Dickson, 1901-1983)，是一個非常特別的人物。她是曾擔任淡江中學校長和台灣神學院院長的孫雅各(James Dickson, 1900-1967)牧師的師母，初始以宣教士妻子的身分，已開始在原住民族群及有特別需要的弱勢者當中，用關懷照顧的方式滿足他們的需要。後來透過所創立的基督教芥菜種會，有系統地興辦各種較具規模的關懷照顧事工，讓被關顧者透過對基督救贖之愛的實際體驗，把福音帶給他們。同時，雖裡聯也在台灣社會風雨飄搖的時候，協助解決了許多社會問題，陪伴面對醫療衛生的窘境。

本研究轉而聚焦在孫理蓮的思想觀念，宣揚信仰的信心，實際行動的配合等，呈現她畢生推動弱勢關顧事工中的內涵和事工成果，從歷史脈絡觀察她對台灣社會深層豐富的影響。期待激勵台灣教會，透過孫理蓮的事蹟省思福音種子如何在弱勢族群中生根發芽，台灣基層百姓也能在教會的關懷行動中，體會基督救恩在他們生命中的意義。

(二) 研究方法

本文從文獻記載或口述歷史中，將鮮活的人與事，置入當時社會情境下的意

義，以呈現孫理蓮更多的生命活力，及她如何以一位福音使者的形象，對台灣社會做出貢獻。

本文主要關注，孫理蓮如何兼顧弱勢關顧與福音宣揚事兩大領域，以及相互間的影響。藉著宣教士信件、傳記，參考當代宣教理論與教會發展實務的相關論著，客觀地評述孫理蓮的弱勢關顧事工，分析這些事工對整體宣教情勢和教會發展的影響。

本文採用的「弱勢」(The Underprivileged)一詞，從社會工作領域來說乃指在孫理蓮興辦的事工所針對那些需要被關懷照顧者，透過充權 (In Power，亦稱「增權」)，補充並擴增其權益，使其獲得各樣社會資源，而得到必要關顧照顧的個案或特定族群。本研究依據本文情境，同時賦予如下特殊之意義：

- 一、非僅指經濟上的貧窮，或身心的障礙，但舉凡社會中有需要被關懷照顧，而無法自行滿足，或藉由近身之家人或親友獲得者。
- 二、身體罹患某些病變或先天、後天的缺陷，私人或家庭不便予以照護，也無法獲得公部門收容照顧者。
- 三、其他因家庭、社會因素，所造成生活機能失調，行為有反社會之虞者。
- 四、最後還有一種宗教上認定「有潛在信仰動機」的弱勢，雖非孫理蓮在推展關顧事工前，刻意找尋的特定對象，卻成為事工推展中，特別關照的族群。這些原被關懷的弱勢，後來形成特殊的信仰群體。他們心靈上不再屬弱勢，其中不少人還委身、傳承了該信仰群體持續推展的弱勢關顧事工。

因此，本文所指的弱勢，不單指低經濟收入或身心障礙者，是把無法滿足家庭照護功能和被照顧需求，以及願在被照顧情境中對基督信仰敞開者，均接納為關懷、照顧、治療、安置的對象。

(三) 文獻整理與回顧

基督教芥菜種會對孫理蓮個人和其實際所興辦的事工，提供了最早、最真實的敘述，屬於「一手資料」，有其珍貴價值。在孫理蓮尚在世時，已有孫理蓮及其他作者為事工所作見證、記錄、分享的出版品，這些出版主要有：威爾森(Kenneth L Wilson)的《天使在她身旁》，¹蒲腓力(Philip Pu)的《芥菜仍在茁長中》，²早期芥菜種會曾出版中文節譯本，兩書均再經完整重譯，收錄於《跨越山與海的芥菜種》套書；孫理蓮(Lillian R. Dickson)本人著有”*These My People*”，³中譯本《這是我的同胞》，⁴孫理蓮生前憶述謝緯醫師事蹟的〈悼念謝緯醫師〉，⁵這篇悼念文是孫理蓮推崇一位知己和事工夥伴時，論述中呈現的價值觀與生命態度。

孫理蓮兼具師母和宣教士的雙重角色，⁶成為相關受惠的個人和機構，觀察者和研究台灣宣教史的學者關注的人物。孫理蓮也為台灣醫療史和社會福利史留下珍貴豐富的記錄，但在2001年以前，少見專文論述，相關史料亦未作系統歸納保存。此時期的專論，主要對孫理蓮作深入、全面式的敘述，也從宣教歷史的角度，對孫理蓮的宣教事工，作了歸納分析。

2005年以後，有更多研究深入探討孫理蓮一生的行誼，尤其是針對孫理蓮第二期中段後的宣教事業，⁷提供系統性的研究，這類的論文較多從孫理蓮在宣教上角色的變化，來論述其對台灣社會的貢獻，及台灣宣教史的角色。有一些直接析論孫理蓮興辦烏腳病醫療關懷事工、教會醫療事工，如何與政府的防疫工

¹ 肯尼斯·威爾森(Kenneth L Wilson)，《天使在她身旁》，邱立菱、郭威伯譯，陳豫弘編《跨越山與海的芥菜種》冊上，台北：希伯崙出版社，2013。

² 蒲腓力(Philip Pu)，《芥菜仍在茁長中》，陳豫弘編，《跨越山與海的芥菜種》冊二下，台北：希伯崙，2013。

³ Lillian R. Dickson, *These My People* (Taipei, The Mustard Seed, Inc.,1958).

⁴ 孫理蓮(Lillian R. Dickson)，《這是我的同胞》，台北：芥菜種會/山光雜誌社，1972。

⁵ 孫理蓮，〈悼念謝緯醫師〉，《故謝緯牧師醫師紀念集》，1971。謝緯與孫理蓮是摯友，也是許多事工的重要推手，經常在關顧事工上，連結彼此，互相幫補—謝緯醫師實際投入孫理蓮興辦的烏腳病醫療事工，孫理蓮則藉著謝緯的投入再連結許多醫界和教會的資源。

⁶ 孫雅各牧師 1930-1940 擔任淡江中學校長，初始為代理校長。1946 年戰後，是第一個回台灣的宣教士。1931 年起，並在台北神學校(台灣神學院前身)擔任 20 年的校長。身為孫雅各牧師的師母，孫理蓮不只善盡師母的角色，早在孫牧師生前，在孫牧師的鼓勵之下，已開始發展在弱勢族群，特別是原住民當中，推展關懷事工，協助建立教會。

⁷ 即孫理蓮生平最後 30 年(1954-1983)期間，以基督教芥菜種會為主體，興辦、管理許多相關社會福利及特殊疾病關懷的機構。

作微妙地互動。在政府衛生單位和社政單位尚無有效對策時，孫理蓮用超越的思維，運用可以連結的資源，同時投入烏腳病患者的醫療收治與福音關顧。

孫理蓮的角色是「西方來台宣教士」，無論以師母或女宣教士看待，研究她需從台灣宣教歷史的平台來理解。本研究大量引用基督教芥菜種會所提供了一系列原始的資料，主要是每月以英文發行，寄發給奉獻支持者的代禱報告信件中看出孫理蓮個人的許多觀點與態度，以及從信仰角度經營與應對之道。

在研究過程中，筆者曾對三位與孫理蓮實際接觸者訪談：孫理蓮創立的芥菜種會事奉的管理團隊中的主要幹部—陳季川先生；也直接訪談了雖非孤兒，卻曾被收容的夏忠堅牧師；以及長久在孫理蓮身邊工作的許雪珠女士。訪談記錄中，受訪者生動真實的描述，置於論文本文的附錄資料。

二、孫理蓮的生平與事工

(一) 出生到蒙召

1. 血緣和性格

孫理蓮一生愛冒險的精神和不按牌理出牌的個性，可能來自於她的母系家庭。1834年，她的外祖母在六歲的時候，從一位被鄰居擅自出養的女孩，陰錯陽差輾轉被耶帝達史蒂芬(Adidas Steven)牧師夫婦領養，在明尼那波里市和聖保羅市地區附近，定居下來。長大後嫁給一位白人，在一間自造的木屋定居下來。1862年蘇族印第安人暴動時，一位兒時的印第安人玩伴私下警告並勸他們離開。雖然她先生固執不願離開，她和孩子們卻在暴動當晚，奇蹟式地被及時趕到的軍隊救援，而毫髮無傷。孫理蓮的母親，莉莉·貝爾·吉伯斯(Lillie Belle Gibbs)，是家中老么，就在這一棟木屋成長。孫理蓮的母親是藝術家，嫁給孫理蓮的父親約翰·勒維思康堤 John LeVesconte)。孫理蓮於1901年1月29日生於美國的明尼蘇達州(Minnesota)彼略

湖畔(Prior Lake)，在就讀馬加勒斯特學院(Macalester College)時，與來自南達科他州農場的長跑運動員孫雅各(James Dickson，1900-1967)相識。1924年他們從馬加勒斯特畢業之後，孫雅各升學進入普林斯頓神學院，孫理蓮則是教了一年中學後，第二年就讀紐約聖經神學院，再一年後進入國立聖經研究所，課程中曾修習為傳教士開設的護理課程。

2. 婚後踏上宣教之路

孫雅各加入加拿大長老會，成為宣教士，孫理蓮也就以宣教士妻子的身分，成為海外宣教團隊的成員。奉加拿大長老會(The Presbyterian Church in Canada)差派，1927年孫理蓮隨夫前往臺灣傳教。1929年，他們的船輾轉由上海、福建福州來台灣。孫雅各牧師全家搬到淡水，1930年孫雅各牧師擔任淡水中學的代理校長，1931年出掌台北神學校(台灣神學院的前身)校長。孫理蓮第一階段時在台灣身為宣教士妻子生涯，主要角色為家庭主婦，盡全力輔助孫牧師，並以做家事和學習語言填補生活空檔，想生養孩子來讓屋子充滿生氣。但是她第一胎早產的女兒，只活了兩週，第二胎也流產。第三胎才順產，1931年生了一男羅尼(Ronald，暱稱為 Ronny，中文名：萬福)，1932年生了女兒瑪莉安(Marian)。孫理蓮白天管教孩子，招呼訪客，到了晚上孩子睡覺後的安靜時刻，孫理蓮繫念中日戰爭中，無數死傷的民眾，會想若能協助一人包紮傷口，總比乾等卻什麼都不能做而難受。

3. 撤離中經營家庭鍛鍊自己

1940年10月，孫理蓮認為局勢發展已到撤離時機，買了橫越太平洋的頭等艙船票回美國後。孫雅各牧師隨即前往加拿大多倫多的教區理事會述職，教區理事會要他們去南美洲，一個叫做英屬蓋亞那(British Guiana)。

抵達蓋亞那後，孫雅各很快就忙著訓練教會組長，並且督促各式集會都達到自給自足，孫雅各做到了許多其他人認為不可能做到的事。孫理蓮在初到蓋亞那，對

自己做了評估，不認自己的身分是聖經老師，也不是位傳道人，而是跟「母親的職責」有關，像：打掃清潔，確定生病的人都得到照護，領導她的大家庭來敬愛上帝，感謝祂的仁慈等等，都是母親角色該做的事。

孫理蓮五年在蓋亞那，有段時間沒有家人在身邊，但她忙著學習日後很快便派上用場的課程。每個星期天，則積極投入農場中密集緊湊的聚會。戰後孫雅各先於戰爭剛結束的 1945 年，返回台灣考察，寫信要孫理蓮儘快準備跟他一起回台灣。

(二)戰後在台的事奉

孫雅各在稍後寫給孫理蓮的信中，提到有關山區教會的驚人發展，以及在山區興起，被稱為山地五旬節的教會蓬勃發展現象。孫理蓮體會到，戰爭時宣教士們離台期間，山地的原住民們雖受日本高壓統治和宗教迫害，卻因信仰經歷，反而促成山地教會快速的發展。

1.芥菜種的萌芽

創立芥菜種會之前，被孫理蓮視為關照山地教會和原住民族群的開路先鋒，除了姬望，第二位是泰雅族青年杜衛，他突破日本當局的阻撓，在淡水讀了兩年聖經課程後，回到山上遍訪親友，向他們講道，到處傳福音。⁸

孫理蓮發現，由於二戰太平洋戰爭期間，美軍善待自台灣被徵招參戰的原住民戰俘，原住民們經分享討論後斷定：日本人和美國人對待俘虜的不同方式，基本上是宗教的不同所致—日本人是神道教徒，美國人是基督徒。因此他們就決定：「我們都要做基督徒。」

兩位代表性人物的真實見證，加上基督徒善待戰俘的體驗認知，孫理蓮具體的形容：像芥菜種子的長大茁壯，福音也傳遍了山地，而不在乎那些逼

⁸ 孫理蓮(Lillian R. Dickson)，《這是我的同胞(These My People)》，頁 24。

迫、酷刑和死亡的威脅，直到戰爭結束之時，在山地已有了好幾千天國的子民了。這種「小芥菜種子成大樹」的體會，讓孫理蓮思考，未來推動弱勢關顧事工，傳福音協助教會發展，當秉持堅定的信心。

早在 1952 年，孫理蓮就以芥菜種會之名，展開救助事工。1954 年芥菜種會(The Mustard Seed, Inc.)正式在美國加州政府立案。「財團法人基督教芥菜種會」(簡稱「芥菜種會」)則在 1962 年，在臺灣正式登記立案，成為戰後台灣第一個立案的民間社會福利機構。

2. 愛心發現需要，信心發展事工

(1) 關顧原住民教會和原住民的需求

孫理蓮 1948 年在南投、花蓮等地展開山地醫療團服務。1950 年受孫雅各牧師委託，以四個月走訪七十間教會的進度，頻繁進出山地，藉著拜訪原住民教會，實際看出具體的需要。孫理蓮發現，原住民居住的山區，被災患、疾病、營養不良、肺病和嬰兒大批死亡的災病橫掃。

從 1956 年一月起，陸續於於埔里、山廣(現名佳民)、新港(現名成功)、關山、新埤等，大區域內原住民方便到達的地點，設立肺病療養院，並陸續於埔里、關山、樹林、花蓮等地，為原住民興辦幼稚園保母訓練班。

2. 關顧台灣醫療弱勢者需求

(1) 樂山療養院「漢生病」的關顧

連續每週有人自殺的情況下，孫理蓮被力邀投入對樂山療養院漢生病患的關懷。從蔡信生牧師力邀的堅定語氣，孫理蓮彷彿聽見天上的呼聲，終於同意親自前往這個：「省立漢生病療養院，根本沒有人來」的地方探望關心。

孫理蓮邀馬偕醫院的白信德醫師 (Dr. Signe Berg)，自購藥品，先從樂生院最緊急的地方，被稱為最接近天堂之門的病房 (Ward Nearest Heaven's Door) 開始，照顧病患發放藥品。為填補院友空虛心靈，孫理蓮張羅各種管道的實物資源，讓他們能透過報紙、雜誌、廣播、教育電影等接觸外面世界。孫理蓮在長期為樂生院爭取滿足各種大小需求時，經常處理人際關係的溝通，化解衝突，讓阻力變助力。孫理蓮經常體會到路不平順，卻走得更穩當，得到更豐富的過程。

(2) 接觸社會弱勢陸續投入關顧

a. 托養孤嬰

孫理蓮頻繁拜訪孤兒院中，收養一名特別會哭鬧的生病女嬰回家親自照顧，為這女孩取名為美蓮(Bi - lian)。後來又收養一位癲瘋病人所生下的小孩，取名為快樂 (Joy)，又從樂生病院一對病友夫婦，收托一對雙胞胎。在收到兩千五百美元捐款後，孫理蓮立即著手建設嬰兒之家，並取平安喜樂之意，命名為：「安樂之家」。「快樂」和雙胞胎，即為第一批來到安樂之家的嬰兒。孫理蓮另在戴仁壽醫師提供一間在樂山園的房子，創建「慈愛之家」，讓已和父母相處較長，不忍分離的孩子們居住。

b. 協助病友重返社會

漢生病患痊癒後，適應能力受限，必須有地方讓病患學習新技能，才能在社會中獨立謀生地繼續生存下去。孫理蓮找丹尼爾·波林(Daniel Pollin) 博士幫忙，請他協成立「職業治療室」和專為剛痊癒出院，卻無法適應返回社會的女性病友而設的「希望之家」。讓漢生病友痊癒後，在重返社會之前，學習並鍛鍊謀生的能力。

c.收容家庭失功能者

孫理蓮從關心一個關有 25 個孩子的警察分局開始，接續主動拜訪郊區另一所收容約有 150 個左右孩子，規模較大的看守所。孫理蓮又陸續在兩年內，保釋了 250 個孩子，一一送他們回家，促成親子團圓。

面對一群近在咫尺，沒有家人或親屬，需要關懷和照顧的孩子，因無處可去，不能被釋放。於是，孫理蓮起念建造兒童之家，在奇蹟式的獲得 1000 元美金支票，如期付清款項後，再依與世界展望會創始人鮑伯·皮爾斯博士的約定，出發前往美國；1954 年募足一萬元美金，將兒童之家孩子們生活中心的第一棟房子建成，頭一批住進了六個孩子。

d.離島關懷

1950 年，應一位來自澎湖馬公白髮老牧師的要求，孫理蓮兩度前往澎湖，第二次帶著手風琴，及助手永生同行時，在海邊舉行了澎湖宣教近 50 年來，首度的戶外集會。1962 年初，簽約購買了一棟建築一半的房子。1962 年完工落成。一年後擴建病加添了設備，孫理蓮體貼孤兒院 9 個男孩和 1 個女孩的需要，採買了衣物禦寒，也讓大部分沒穿過鞋子的孩子，有鞋可穿。後來孫理蓮在兩個幼稚園放學後的時間，開辦了兩個縫紉班。1966 年 2 月 15 日，再用時間錯開方式，在兩所幼稚園，設立閱覽室。到了 1972 年，孤兒院最多曾收容 45 名兒童。

孫理蓮也曾親往台灣東南外海孤懸的蘭嶼島，1969 年四月，孫理蓮打發主管原住民事工的牧師，再度前往蘭嶼，後來在這個偏遠、孤獨的小島，一共有四間石造禮拜堂。

e.烏腳病關懷

烏腳病可說是悲慘程度等同於漢生病的疾病，在世界上唯一的感染地區，就只在臺灣西南部產鹽區一帶，多數患者集中在當時的台南縣北門鄉境內。

孫理蓮被邀請南下考察實況以後，1960年開始在北門鄉設立名為「憐憫之門」的免費診所，並邀請謝緯醫師與王金河醫師合作。孫理蓮也在病患手術治療後，提供職業治療訓練。1965年9月運用一位死於烏腳病的臺灣富人捐助的十萬元，擴建二樓病房及安全斜坡，1967年增建升降梯，善用二樓病房。後來修建女病患病舍，又逐漸將診所規模擴建為烏腳病醫院，甚至在村外買地皮設立分院。

3. 在挫折危難中持續推動弱勢關顧事工

孫理蓮認為真正有需要的人，任何的祈求和心願，都不會令上帝束手無策；如果連上帝都掛念，就不能是我們不該關心的。

(1) 危難中興起更多弱勢關顧事工

關顧事工發展過程中，孫理蓮也曾經歷災難和挫折，但每次想到孫牧師，總是能激勵孫理蓮繼續前進。1963年9月侵臺的颱風，造成臺北嚴重水災，保姆帶著50個孩子，整夜都待在屋簷上，有兩個孩子溺水。災後，孫理蓮立即開始忙碌的救災、安撫、重建……等使一切重新上軌道的工作。

(2) 擴展無依少年關顧事工

1965年8月孫理蓮廉價購得鄉下一塊地皮，買地的第二個月就開始建築，但進度緩慢。1966年1月的一天下午，一家瑞士公司的代表，在孫理蓮擬出的五項待辦事工中，選上了少年之家作為指定捐助對象。1966年7月，孩子們搬進這個新「家」住，參與多樣美化環境的工作，孫理蓮更承諾供給水泥，讓孩子們孩子

們想挖池子游泳的夢想實現。

孫理蓮請來一位眼神柔和，個性溫和，總是跟孩子處得來的牧師住樓上，樓下就設為少年之家。初入住的 6 位男孩，後來都待下來，都當上了宣教士，也同樣在外尋找需要幫助的孩子。孫理蓮後來在郊區靠近學校的地方，租更寬敞的房子，收容更多無依少年。少年之家會勸逃家卻不想回去的孩子，回家團圓；而來自破碎家庭，或家人不想要他們的就收留。能力程度夠的孩子，送去公立學校讀書；較不能適應的留著自己教導，目標是讓他們有能力和別人共同生活、競爭。

(3)發展營地事工

1964 年秋天，孫理蓮和助手們在北海岸金山萬里一帶巡訪，發現一處理想的地點，有意買下，作為孩子們的夏令營地，來可提供成為所有教會青年，樂於使用的營地。上帝總在營地建設發展的關鍵付款時刻，由未預期會收到的捐款，陸續將營地建設完成。

(三)喪夫未喪志

1967 年 4 月某個星期六下午一點左右，接到孫牧師自美來信，孫理蓮當晚即搭機返美。與醫生密集商量，確認孫牧師罹患肺癌，仍決定回到台灣。孫理蓮有一段時間專心在家照顧丈夫，把一些工作帶到家裡做。1967 年 6 月 15 日孫理蓮發電報給親友們，簡短告知：「雅各與主同住了！」孫理蓮描述孫牧師過世時表情快樂，深信孫牧師是驚奇又快樂的通過永生之門。接下來的日子，孫理蓮繼續持志以恆，堅定踏實地繼續推動芥菜種會關顧弱勢的各項善工：

1.少年之家擴建

孫理蓮雖喪夫卻並沒有喪志，孫牧師的葬禮後隔天，就回總部辦公。就在這一天，收到一張指定要做為少年之家建築禮拜堂使用的支票，孫理蓮覺得是主對

她說道：「繼續作這些事工，我仍在你身旁！」後來不只禮拜堂蓋成，還續蓋了一棟技藝訓練大樓，1968年九月，少年之家的職業訓練中心，正式開幕。這種類似的經歷，在孫雅各牧師過世後，仍不斷在孫理蓮興辦、推展事工時發生。

2. 營地事工持續發展

萬里營地持續發展，兩名赴美研習青少年事工的職員返國，讓夏令營更加計畫週詳，活動精彩。1970年1月，營地增建兩間套房，動員受過油漆訓練的孩子們，協助營地房舍粉刷，和環境設備維護。萬里的營地經常客滿，甚至位於花蓮的芥菜種會學校放假時，校舍也常被借用為基督教集會之場所。

3. 再增設待產母親之家

1971年3月，在花蓮原瑪麗亞產院旁土地上，興建一間「待產母親之家」，1971年7月落成。孫理蓮不願為這些不幸女子，加添任何羞辱記號，所以堅持不願意稱為「未婚母親之家」

4. 焚棘宣道會及海外事工

孫雅各牧師自知肺癌難癒時，力促「焚棘宣道會(Burning Bush Mission)」組成，派遣台灣的原住民牧師，向南洋群島的原住民土著民族宣教。孫理蓮在他6月過世前達成願望，組成包括18名牧師的宣道會委員會，委員會派她前往婆羅洲預定地點去考察。每年6月孫雅各牧師逝世紀念日，包括當時400間原住民教會的臺灣教會，曾為婆羅洲的新事工努力捐獻。

1968年4月，頭一批4對夫妻，被差派前往婆羅洲，後來被派往分配好的工作區。即使有婆羅洲當地政府宣布10年內，所有宣教士必須離境的陰影，焚棘宣道會1971年起，仍繼續在設巴布亞新幾內亞義工學校，教授農業、木工為主，手工藝學校，社區中心，和刺繡學校。1973年，在印南婆羅洲設立基督教高中、小學、幼

稚園、聖經學校。1980年在 Matarah 設立農業職業學校，高中職業學校。1977年在伊利亞設立 Wamena School 。1980年，在所羅門群島（Solomon Islands）Kolosulu 設立社區中心（Community Center）。

5.孫理蓮去世後的芥菜種會

1983年1月14日清晨，孫理蓮在平靜安詳中蒙主恩召。1983年芥菜種會由她的女婿唐華南（Vernon Tank）牧師，接任為第二代會長，1990年鄭興讓牧師接任為第三代會長，代表人改為財團法人董事會董事長後，已歷經十八屆，現任董事長為吳瑞仁牧師。

孫理蓮過世後，雖然其個人特質，領導風格和所連結的龐大潛在資源，未必能完全傳承。但芥菜種會的精神和機構文化，卻能繼續延續。孫理蓮留下了關顧窮乏貧困者的精神和榜樣，她的勇氣、永不疲倦的精力，不屈不撓的個性與服事最微小人的使命，依然是芥菜種會追隨的精神，她對台灣的愛與奉獻，也持續在這塊土地燃燒。

三、孫理蓮的信仰與實踐

孫理蓮不是學者型人物，沒有留下大量著作，或系統的學術思想。但熱愛文學，勤於分享的孫理蓮，親自執筆長期按月寫給支持者的報告信中，除了敘述事工的發展和轉折，也常藉著分享想法和信念，和讀者做深度的心靈溝通。

我們將從孫理蓮親撰的報告信英文原信及中文翻譯檔案，輔以相關傳記文獻，紀念專文，分別從信仰信念、待人態度、處事原則等三大類別，來了解孫理蓮。

(一)回歸信仰本質的事工理念

展開行動之前，孫理蓮會先從對上帝認識的信仰和信念中醞釀，得到印證

才進行。她從信仰切入，強調與上帝的關係，並以此來連結支持她推展事工的人。1963年3月的報告信中，孫理蓮以紡織機梭子的運作模式為例，將報告信與支持者，與上帝的權柄編織在一起，從而讓更多人有能力去明白主的愛，務實具體的分享個人信仰、信念，鮮活地描述對上帝的認識，而激發行動力。

孫理蓮深信迫切禱告，上帝總是能奇妙的讓計畫達成，並且肯定上帝與她同工。遇到挫折時禱求：「主啊，我該怎麼辦呢？我相信祢會比我看得更清楚。」孫理蓮見證上帝從來沒有讓祂的跟隨者失望，總是出現一個平順的解決方法，讓她驚呼「主啊，真的是祢！」

孫理蓮覺得自己只要付出關懷就從上帝得平安，她同等重視禱告與實際的關懷行動，也相信禱告能使人與力量的泉源連結在一起。若人真實需要上帝時，上帝必會出手幫助。

孫理蓮認為烏腳病患需要上帝，所以關顧烏腳病患者，是與神同工，倍覺快樂和光榮！孫理蓮協助接受烏腳病手術的人，變成基督徒，並且贏得其他人的信任，在熱鬧的市區建立一間小教堂。

孫理蓮認為，傳揚基督教教義時，同時也要滿足當地人的需要。深刻體會耶穌勝過黑暗權勢，基督福音讓工作地區百姓的心靈，從昏暗走向光明。孫理蓮也經常省察自己對福音，對福音禾場收成的負擔，是否與自己察覺需要的敏銳度同步。當人的需要被滿足後，對基督信仰更能接納。孫理蓮熱切分享信仰所生的信念，透過這些熱情洋溢的文字，她與這些幕後的支持者，作深度的心靈溝通，激發生命的動力。

孫理蓮不只對需要者投注關顧，她也肯定受助者，會產生對福音的渴慕。孫理蓮擅長以理解、和善化解衝突，願意花功夫與未信者，真誠地嘗試彼此接納。她常認真地向人述說：「上帝是我們最大的寶藏！」因為上帝總知道我們任務的

實質需求，並能適時提供所需。孫理蓮認為美好天堂的福氣，就是永恆的寶藏，讓謙卑受助者的信心被激勵，讓上帝感動的人，成為長期的支持者，無怨無悔地提供幫助。對所關心的監獄受刑人，孫理蓮相信他們是被耶穌愛和瞭解的謙卑人，他們願意尋求得饒恕，接受上帝的愛，奇妙指引行走天路到天堂，得到永恆寶藏。

孫理蓮與上帝關係親密，願意讓上帝來領導工作。當她經歷一個嬰兒，被奇妙收養的過程時，讚嘆：「能和上帝一起工作並由祂領導是一件多麼美妙的事情啊！」當未經過特別或即時的請求，也即時獲得的供應，她仍視為上帝的引導。此時，孫理蓮會去思考：最需要的對象是誰？要怎麼轉給他們？體會上帝多次的主動引導，孫理蓮期待敏銳地察覺祂的心意，迅速回應，與上帝更緊密的共事。

孫理蓮在報告信裡面，不只介紹芥菜種會的事工，報告各樣的需求。更常分享熱切信仰所生的信念，透過這些熱情洋溢的文字，她與這些幕後的支持者，作深度的心靈溝通，激發生命的動力。

孫理蓮多次想在澎湖租個合適的地方，開設育幼院，總是無法找到，但後來等了好久，卻獲得一個動工到一半的建案，以低廉的價格，連同土地和半完工建築讓售。這個經歷讓孫理蓮確認，上帝有時會有目的地推遲既定的行程，以便讓人完成自己的夢想，同時也是用人的手來為祂工作，並且期待人注意著每一個細小的指引。

孫理蓮與上帝同工中，學到了新的數學。孫理蓮在信中向支持者分享說：「當你與上帝同工時，你必須學習新的數學。」並且解釋：「這是一種大一點的數學，不像我們平常那樣的斤斤計較。」這個新數學的重點則是：「給出一切你所有的，為服事做大一點的計畫。」孫理蓮確信這樣會使許多人慌亂不安，然而為了祂所愛世人的需要，祂的數學就是這樣。這樣的信念，造就孫理蓮「看見需要就投

入」的行動力。

在孫理蓮的觀念裡，若有人認為上帝沒法滿足需求，是對上帝嚴厲的侮辱。她孫理蓮帶領芥菜種會事工，看見需要就投入的大膽風格，會讓她的朋友們感到不安。透過報告信，對他們問的問題：「上帝可以嗎？」，「上帝能嗎？上帝能嗎？」孫理蓮嚴厲批判說，這些人是畏縮在負面中，然後再天真無知地給上帝最嚴厲的侮辱。孫理蓮明白，上帝知道人真正的需求，但是若沒有祂，光靠人自己不能滿足真正的需要。對於合理的請求，孫理蓮相信上帝會應允。孫理蓮認為若是因特別的需要，必須面對上帝熱切求助時，也適用同樣的道理。孫理蓮認為當我們向祂請求時，如果是「合理的請求」，祂便會允諾。除了滿足弱勢者的需要，孫理蓮更是熱切地想讓人看見，這些憐憫之心的源頭，就是曾經歷困苦的主耶穌。

孫理蓮常向支持者分享說，一個幫助者要委身或投入使人蒙憐憫的事工之前，應該要先謙卑地內省。孫理蓮沒有因為身為幫助者，就看輕那些受助蒙憐憫的人。雖然體驗到大有憐憫的上帝，必供應所需。孫理蓮持定人飢己飢的精神，來觀察需求的情境，並迅速擬定對策，展開行動。每每面臨又大又難的景況，特別在需要經費維持事工正常運作，或較為緊急的龐大經費需求的時候，孫理蓮會在旁邊著急的工作人員提醒：「你不能，我不能，但上帝能！」

除了等待供應，孫理蓮也喜歡分享一個關乎信心的信念：當上帝相信我們能夠奉獻的時候，祂會賜與我們。所以依據工作內容所呈現的生命價值，檢視進行中工作：「哪些計畫已經開始但尚未完成？哪些其他項目還需要走遙遠的路？」在回到天家前，常在上帝面前思考，自問：「所有該做的事工，我都完成了嗎？」孫理蓮充分信賴上帝，深信祂總是滿足需要。她認為能夠為祂做工，滿足人的需要，安慰悲傷的人，將愛傳遞給世人是令人非常欣喜的事。我們可以說，孫理蓮推動弱勢關顧事工，是經歷一條用信心實際體驗與上帝同行之路。她非常期待支持者不只捐款幫助，在信仰上也藉著禱告產生實質的影響。

(二)滿足多元需求

孫理蓮藉著芥菜種會，關顧了無數弱勢者。她面對各種不同需要的人和各式各樣的需求和現實環境，曾持有特別的想法，影響受助者、支持幫助的人和從事服務的工作人員，與她同心協力投入關顧事工。

孫理蓮執著於「對人的態度要熱誠，對人的需求須敏銳」的信念，以基督信仰的根基，抱著凡事都是為耶穌而做的心態，將幫助人的事，做到最好。她能夠體會受助者所得幫助，會激勵投入幫助更多的人。同時用務實、設想週到的關懷，來撫平哀傷，彰顯心靈深入關懷的實質意義。在知足感恩的態度中，仍常常能看見人的需要；觀察需要被幫助者時，也能非常敏銳的察覺他們真正的需求。

孫理蓮推展弱勢關顧事工，常強調在評估需求時，秉持的態度應該是承擔而非比較，才能發展出使苦痛者得幫助的同理心。孫理蓮勉勵團隊成員和來訪關心弱勢關顧事工的訪客：要能忘記自我，誠心願意幫助不幸者，並對受助者的痛苦感同身受。孫理蓮也期勉支持者，嘗試做超過自己能力的付出。因為當人願意願意付出愛，給和自己無親無故的人時，已經把自己關愛人的能力，與稱為「愛的源頭」的上帝緊密連結。孫理蓮清楚明白，按基督耶穌的提醒，關顧人的需要就是滿足主耶穌基督的需要。為弱勢者做「消除飢餓，給予蔽體衣物，安撫破碎的心」等事情，就等於是坐在耶穌身上。

孫理蓮覺得從事幫助人的工作，應儉約自己，卻必須寬裕規劃受助者的需要，讓受助者在當下和未來都沒有憂慮。而滿足受助者物質需求的同時，也要傳福音滿足接受關顧者心靈更基本的需要，人的心靈需要耶穌的照顧與祝福。孫理蓮希望能進入每一扇「敞開的門」，為主耶穌基督立定腳步。鼓勵服務工作者，進入每一扇「敞開的門」，為耶穌立定腳步，光照黑暗之處。

孫理蓮會持續關心，是否仍有一些未知之地的需求。少年之家的男孩們有

「家」的歸屬感，有一個永久的家，找到了人生最大的幸福，就代表了「安定保障」。孫理蓮仍然持續主張，要想盡辦法，去發現並滿足那些不容易被看到的需求。她認為，如果能讓受助者，不只需要得著滿足，也有能力自食其力，該有多好。

孫理蓮期待，受助者及提供幫助者，都能夠共同成長。對於受助的原住民個人和群體，她常給予正向的的評價。孫理蓮也常喜歡藉著某個頗有感觸的情境，感性描述與支持者的同工關係。因此報告信字裡行間，常用信仰的分享，與支持者心靈交流。孫理蓮藉著細膩體貼的慰藉，給予受關顧者一份人性的尊嚴，使其能更快樂的生活。憑信心行事中，孫理蓮同時注重關顧弱勢事工領域的經營和管理。為了促成夢想實現，孫理蓮讓夢想化為言語，讓言語化為行動，讓行動化為生命。

孫理蓮相信耶穌會為困苦者申冤，但也願意讓真正行善者，做一個默默無聞的謙卑人。而對於幫助反覆犯錯者，孫理蓮仍堅持寬容接納和嚴格管理併行的原則。面對不同型態弱勢者的多元需求，我們可以看見，孫理蓮有從信仰而來的基本信念，和她人格特質所發展出來的理念，形成一個脈絡，在所從事的諸多弱勢關顧事工中，成為持續的動力。

(三) 穩定中求發展

孫理蓮清楚知道，大部分的事都處於「正在完成中」，而這樣的成果是看不見的。孫理蓮的行事風格，多由信仰出發，融合一些基本的價值和信念而發展出來。我們將觀察到孫理蓮在推展事工稍具規模，開始穩定發展之後，帶領芥菜種會團隊的領導風格，做事方法，處理問題的原則，及秉持信念所架構的事工模式。

孫理蓮對所決定承接的事，堅持投入，並且執著地持續推動。一旦弄清楚計畫方向，通常會為事工找到最合宜的定位。在尋求支持者的幫助之前，心裡相信

一定會有人願意幫助他人。因此孫理蓮主張：要先從上帝的眼光和人的需要弄清楚，推展關顧事工的對象，和關注的內容，好讓支持者，提供合宜的幫助。雖偶爾會碰到一些意外，或者令人憂傷難過的事，但孫理蓮提醒自己、工作人員和支持者，即使發生遺憾事件，感覺悲傷，仍應持定的價值和其所賦予生命的意義。

孫理蓮會為對象設身處地，在仔細觀察中，體會受助者真正而長遠的需要。孫理蓮主張：收容孩子都須被關懷，即使是犯錯者也需要被幫助。要更耐心寬容，持續堅持的規劃怎樣幫助他們。孫理蓮也提醒幫助困苦者時，如無法避免造成心裡創傷，事後也得設法努力修復。如果需為受助對象，定下進行服務的優先次序，孫理蓮認為應主動服務最低下階層的人，並讓最無法獲得幫助者，先得幫助。

孫理蓮能敏銳察覺新的需要，對新的弱勢關顧事工，會作需求辨別，並且規劃滿足需求的優先次序。接著檢視計畫，追蹤需求的變化，當機立斷，靈活調整資源分配。孫理蓮成功掌握了需求的變化，使得受災的孩子們，快樂的迅速恢復生活常態。當有特殊事件發生，只要孫理蓮接收到相關資訊，通常會設法滿足特殊的需要。孫理蓮總能突破既有框架，設法滿足特殊的需要，並優先提供使無助者感到安全和快樂的場所。對於情緒不穩定的受關顧者，孫理蓮通常會先安撫情緒，冷靜分析，誠摯勸導，然後盡力協助受助者得到實質的幫助。即使有些需求實在太大，孫理蓮仍堅持，即使只能在大海裡舀一桶水，也當盡力而為。

對於平靜無事的日子，孫理蓮心裡會產生警覺，她認為感覺安逸，並非平安無事，保持敏銳才能未雨綢繆。孫理蓮在推動弱勢關顧事工過程，一旦發現錯失，必定先調整未來的需求。芥菜種會工作人員很少發生重大疏失，但一有誤失，能夠做到：「馬上彌補疏失，在錯失中儘速調整、供應，補足受助者需求」，因而得以建立優質的機構文化。即使災難中發生憾事，有一些人已不幸罹難，孫理蓮仍提醒處理急難事件，沒有時間悲傷。因為芥菜種會同工必須集中全部心力，隨時去處理手邊的待辦事項。

孫理蓮認為緊急需求，不一定是令人不愉快的事。奇蹟總是不斷發生。上帝總是帶領芥菜種會，度過一波又一波的經費難關。但她也強調，即使是愉快的事，也可能會有緊急的需求。孫理蓮經常以最快的速度，滿足受助者的需求，熱心忙碌的孫理蓮，照理難免會感到疲累。但她強調若忙得有意義，可以忘記疲累。當需求無法滿足時，孫理蓮會提醒：愈是缺欠，愈要靜心體會上帝奇妙的供應。

孫理蓮將所有以推動和計畫推動的弱勢關顧事工認定是為愛(基督之愛)而做。推動弱勢關顧事工時，要展現積極的思維，道出正面的說詞。孫理蓮曾經在報告信中分享，她看待自己的募款，如同作戰一樣。有一次孫理蓮要回美國待四到五個星期，她強調回家是為了個人的戰爭準備彈藥。這個戰爭是對抗痛苦、死亡、絕望、還有飢餓——必須面對嚴峻且可怕的需求，一種讓你暈頭轉向的需求。有機會面對支持者，或透過報告信與支持者分享時，孫理蓮行事穩健，風格低調，卻樂於分享，讓人更認識芥菜種會和她推展的弱勢關顧事工。孫理蓮樂於坦然的讓外界檢視芥菜種會推動的事工，並告訴更多的人，他們如何提供具體幫助。這使得支持者倍感窩心，常主動注意芥菜種會關顧弱勢者善工的需要。

四、弱勢關顧事工的多面價值

孫理蓮一生推展弱勢關顧事工，在其過世約十年後，開始有人對孫理蓮做相關的研究。參考這些研究，我們將從不同角度提出孫理蓮推動弱勢關顧事工的價值與影響力。

(一)關注社會需求的典範

孫理蓮將芥菜種會，定位為一個有變通性、行動性的機構。她以符合聖經思想為原則，建立一個基督教社會福利機構。孫理蓮身為創辦人，除了讓弱勢者安定生活，更落實聖經思想，賦予芥菜種會這個非營利社會福利組織的基本信仰精神及所因之產生的核心價值和機構靈魂之信仰精神、宗旨與使命。芥菜種會面對

多次轉型和變革，證明孫理蓮的原則和榜樣，發揮了激勵作用。孫理蓮能夠靈活因應環境需求的風格，將改變視為一種常態，並導入芥菜種會的組織文化中，使其不致於僵固、保守。孫理蓮藉著聖經信仰來影響每一位成員的工作態度，因著發自內心的熱誠服務，既講求服務績效，又仍能堅持人文關懷與基督博愛精神，激發內心對信仰的實踐力。提供真正感動人心，改變破碎生命，提升生命價值的優質服務。

從專業社會工作的角度，看孫理蓮創辦的芥菜種會，可能還稱不上是理想運作的社會福利機構。劉慧華在《孫理蓮與基督教芥菜種會》的研究論文，援引的芥菜種會組織章程指出：孫理蓮一人可總攬全權，而一人獨斷，不免有其弊。芥菜種會的指揮中心為台北的事務所，孫理蓮是最終的決策者。對於事業的長遠經營，永續發展而言，孫理蓮也許並未為這個事業做長遠發展的打算。但是，孫理蓮也曾在 1963 年 11 月的報告信中，提過對「計畫」的看法時，應該是孫理蓮在慎密思慮後，較為理性的態度。信中她述說為芥菜種會孕育了很多合理的計畫，相信所以只要有時間，一定可以完成。足以證明孫理蓮對於一些特定的弱勢關顧事工，仍期待有人能接續去推動、執行。孫理蓮個人強勢，總攬一切，即說即作的領導，難免造成芥菜種會在發展上產生瓶頸。但以當時特殊的時空背景，諸多領域的社會需求殷切時，這種強勢而當機立斷的領導，的確發揮效用，滿足諸多弱勢族群，及時被關顧的需要。表面上孫理蓮在芥菜種會獨攬大權，但推動關心弱勢者時，卻又能展現謙虛的個性。遇到一些重大決策，則往往奇妙的做了近乎專業程度的判斷和堅持。

(二)對台灣醫療的卓貢獻

孫理蓮戰後再度來台，創立芥菜種會前後，均有從事醫療傳道活動。醫療相關事工和其他的弱勢關顧事工，後來都納入芥菜種會整個社會福利事業體系中。但在樂生院對癲瘋病患的關懷，在台南北門地區對烏腳病患支援，以及長期在山

地進行各項醫療相關措施，對原住民族群健康的貢獻，都值得個別提出來。因為在這三方面，都有美好事蹟，在台灣的公共衛生醫療史中被傳誦。

「痲瘋病」早年為無藥可治、且具高傳染力的瘟疫。孫理蓮雖曾徵招專業醫師，以有限的資源，提供基本的診病施藥服務，後來也邀請一位受過護士訓練的女宣教士長期住院照顧病患。但更多投注的關懷，並不屬於直接的醫療行為，卻廣受病患歡迎。孫理蓮邀熟識的外國宣教士太太及身邊的工作人員，常去樂生院探訪，彈手風琴講聖經故事，以聚會方式安慰院內信徒。曾經有病患代表，因院方未善盡照顧病患，計畫聚眾抗爭。孫理蓮了解後，苦心勸退抗爭，並允諾協助。孫理蓮以一個非醫療專業的個人和機構，對痲瘋病患者和家屬所作的，除了滿足一些病患的醫療需求，心靈也被關愛。更重大的意義，是孫理蓮陸續進行的各項關懷措施，在醫療技術、觀念較為發達的今日看來，正是注重全人、身心並重的關照，涵蓋病患和家屬，全療程和癒後重建，維持家庭並具備謀生能力等全人關懷的觀念和整全的醫療實務。

孫理蓮在台灣一個特殊疾病---烏腳病的醫療史上，也作出重大貢獻。孫理蓮對烏腳病患者的實質關懷，在我國國家檔案局的檔案資料故事中記載：在醫療機構與學術團體的調查研究外，與烏腳病患最直接相關，莫過於診療工作的展開，這時基督教芥菜種會(The Mustard Seed, Inc.)美籍的孫理蓮女士(Lillian S. Dickson)、北門在地的王金河醫師與南投埔里的謝緯醫師是最重要的三位代表人物。⁹ 其他兩位都是專業醫師，王醫師率先投入，孫理蓮開始關懷後，謝醫師也受邀加入。實際對烏腳病患關懷過程和出於愛心智慧推展的措施，被完整忠實地保留在國家保存的檔案，和民間機構珍藏的資料中。公共衛生專家，和研究公共衛生和台灣烏腳病醫療史的學者眼中，這些資訊，深具意義與歷史價值。

⁹ 楊明哲，〈從相關史料看烏腳病醫療之路〉，《檔案的故事第四集》，台北：國家發展委員會檔案管理局，2006，頁 38-43。

在戰後的山地醫療環境中，孫理蓮從山地醫療團事工開始，陪伴原住民走過族群生存危機。在二次世界大戰戰後初期，台灣物資缺乏，人民生活相當貧困，而在後山的原住民，生活環境更加貧困。孫理蓮看見了，覺得她與這些不被重視的原住民同行，他們的缺乏成為她的缺乏，他們的困苦成為她的困苦。孫理蓮更從當時台灣最需要的方面著手，進入山地部落從事醫療工作，服務原住民、偏遠山區產婦(普設瑪麗亞產院)、肺病患者(普設肺病療養院)等。她的足跡遍佈原住民各地區，也因這樣深厚的愛與犧牲，獲得「山地之母」之稱。孫理蓮從個人零星的參與山地醫療團，到後來透過芥菜種會的資源，為整個台灣原住民族群，較有系統、有規模為原住民族群的衛生醫療需要，所興辦的各種醫療措施，真正幫助了台灣原住民族群，在戰後極度惡劣的醫療衛生環境中，安然度過了整個族群的生命生存危機。

(三)促進教會宣教

孫理蓮和丈夫孫雅各是戰前最後一批撤走、戰後第一批返台的宣教士，以閩南語和本地人溝通，和台灣長老會有長期的歷史淵源。孫理蓮創立的芥菜種會，不屬任何教派，但與台灣基督長老教會關係密切，常合作進行事工。孫理蓮這些陸續推展的關顧事工，在臺灣各地，尤其是原住民和對關顧弱勢族群有負擔的教會，填補了個別教會接觸層面有限的限制。由於孫理蓮能對產生實際需求的弱勢者，廣面的觀察，同時張羅資源滿足需要，並邀請教會投入資源展開關懷行動，接手後續的照顧陪伴。孫理蓮曾以：「妳不會，我也不會，但是上帝會！」，「我若是有什麼困難，我都會和上帝商量。」短短兩句話，讓徐陳貌牧師娘無法拒絕，從此展開與孫理蓮長期同工的日子，也深深影響她往後後關懷弱者積極服事的態度，也藉著教會樂於提供場地，徐陳貌牧師娘的參與和徐牧師的支持，帶動了樹林長老教會往後積極關懷社區需要的教會事工文化。孫理蓮當年在澎湖關心偏遠地區牧者的孩子，為其成長教育環境設想，造就了現今台灣教會界從事並推動

教會關懷社會事工的教牧領袖夏忠堅牧師。孫理蓮和芥菜種會，推動的各樣弱勢關顧事工，促進整個台灣基督教會省思；面對當今許多社會發生，不利社會進步發展的殘酷事實時，教會不應當迴避，更不應該以無異象負擔為由，視而不見，自外於關懷事工。孫理蓮和其推動弱勢關顧事工的榜樣——滿足需要被關顧者的需求；讓他們體會上帝救贖的真愛——可以鼓勵台灣教會，用真實、真誠和真心去面對，讓宣教行動與弱勢關顧事工緊密結合。

五、結語

(一)研究成果

本文在直接而豐富的史料中，將孫理蓮個人的生命特質和一生所推展的弱勢關顧事工，作較為細膩的觀察。

研究中發現，孫理蓮傳承了勇於冒險的精神，信靠上帝盡力而為的信仰，和對美的鑑賞能力。孫理蓮相信若符合上帝的心意，迫切禱告能使助人的計畫容易達成；禱告與實際關懷行動應並重，而付出關懷更能從上帝得平安。孫理蓮深切體會人的需要被滿足後，對基督信仰更能接納。從事弱勢關顧事工時，孫理蓮則以讓受助者，在當下和未來都沒有憂慮，宏觀的看待受助者的需求，並且使受助者及提供幫助者，都能夠共同成長。孫理蓮也常用承諾和感恩，祝福支持者將夢想化為言語，邀請支持者將之化為行動，並且把行動轉化為生命的祝福。

(二) 研究之限制與不足

受時空限制，未能多向受助的個人或團體取得相關資料。所以研究所呈現的內容，在主觀的陳述和客觀的分析中，較缺乏關係人物的回應，和相關情境、背景的襯托。孫理蓮楚可以說是特別年代的特殊人物，同一時空，幾乎無法找到可以做為研究比較的人物。在缺乏比較人物，欠缺比對事件的研究中，較難提供「還

能不能做得更好？」、「怎樣對個案擬定更合適的處遇？」的參考資訊。雖然本研究較有系統地理出了孫理蓮個人的特質和值得紀念的事蹟，但對於有心從情境學習中，效法孫理蓮榜樣，對弱勢者提供優質協助的人而言，帶出影響力的力道，仍稍嫌不足。對於孫理蓮怎樣與教會團體和教會領袖人物互動，彼此互助，相互在宣教的領域互補，發揮「妻子」的角色，協助宣教這位「丈夫」等，受制於篇幅及研究主題，未能多作深入探討及論述，仍引以為憾。

(三) 對後續研究之建議

孫理蓮一生的事蹟當中，值得個別理出一些特定對象和敘事範圍，從策略方法，接觸互動到深刻影響，在個案的研究中，探討不同時代不同情境中，如何透過貼心貼切的關懷，讓人體會上帝的大愛。建議有心探索孫理蓮如何透過溝通而達成更大影響力的研究者，可以選擇小範圍個別事件，鎖定特定個案或類似個案群，作專題研究。相信會有更多如何與弱勢族群作有效溝通的訣竅，被實際運用，使從事實務關懷工作者，在助人情境中發揮更大影響力。

期待能激發更多對孫理蓮個人生命特質，和弱勢關顧事工內涵的研究興趣。相關研究不斷地作適應時代的詮釋，可以讓關顧弱勢族群的實踐者，繼續成為台灣社會安定的力量，為教會的宣教理念和行動，帶來深遠的祝福。